

Franckesche Stiftungen zu Halle

Der Weltbürger oder Briefe eines chinesischen Philosophen aus London an seine Freunde im Orient

Jn zwey Bänden

Goldsmith, Oliver Leipzig, 1781

VD18 90842146

Dreyzehnter Brief.

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden. Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downladed and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de) urn:nbn:de:gbv:ha33-1-213637

verstellen zu muffen, nahm ich Abschied, alseben ber Bediente mit dem flein geschnittnen Rindsteiseh anlangte.

Drenzehnter Brief.

Cente bon ber beffern Urt geben bier ein aufferordentliches Mitleid gegen die Thiere por: wenn ein Fremder fie reben hort, follte er benfen, baf fie fann im Stande maren, die Mucke zu todten, die fie flicht: fie find fo garrlich, fo voll Empfindsamfeit, daß man fie für bie Freunde ber gangen Schopfung halten mochte, für die Beschüßer bes geringften Infefts und Burms, Die eriftiren. Gleichwohl hab ich diefe namlichen gefühlvollen Menfchen bas Fleisch von feche Thieren in Ginem Frifaffe verfchlingen febn. Conberbarer Wiberfpruch! Der Lowe brullt fürchterlich über feiner Bente: ber Tiger erhebt ein fchreckliches Gefchren, um feinen Raub in Furcht gu fegen: nur der Menfch und bie Rate bezeugen fich gartlich gegen die Gefchopfe, Die fie freffen.

Der Mensch wurde geschaffen, um einfach und unschuldig zu leben, aber er verließ

bie Ratur: er wurde geschaffen, bie Gutigfeiten bes Simmels ju genießen, aber er maßte fich ein Monopol barüber an : er murbe gefchaffen, die vernunftlofen Gefchopfe zu regieren, aber er wurde ihr Tirann. Wenn ein Spifurder fich ben bem legten Reffe eine Ueberladung jugezogen hat, fo muffen gwanzia Thiere ben folgenden Tag bie ausgefuchteften Martern ausstehn, um feinen Appetit ju reigen. Seil euch, ihr guten Brammen bes Drients! ihr fuchtet nie ein furges Bergnigen durch das Elend andrer Gefchopfe gu erlangen. Ihr fannt nie auf die qualenden Runfte bes fogenannten verfeinerten Geschmacks: Eure Entofindungen des Geschmacks find viel verfeinerter und reiner als bie unfrigen: ihr fühlt jedes Element mit ber außerften Scharfe: ein Strom, ben ihr noch nie foftetet, ift fur euch eine Schwelgeren, eine Beranderung ber Luft ein Banket - alles gu fein für eine abendlandische Imagination!

Obgleich die Europäer die Seelenwandes rung nicht glauben, so hat doch einer ihrer Selehrten mit vielen Gründen zu beweisen gesucht, daß die Rorper der Thiere von den Seistern der verstordnen bosen Meuschen bewohnt werden, welche in diesen Sefängnissen anshalten mussen, dis sie am jüngsten Tage zu ihrer ewigen Bestrafung vernrtheilt werden; in ihren gegenwärtigen Wohnungen mis sin ihren gegenwärtigen Wohnungen mis sie die Borbereitung zur Verdammis, alle Beschwerlichkeiten und Dualen aus siehn, die die Menschen den Thieren authun. Benn das wahr ist, so mögen wir wohl oft, wenn wir Ferfel zu Tode peitschen, oder Meerstrebse lebendig sieden, einen alten Bekannten, einen nahen Anverwandten zur Verdammuis vorbereiten und auf der nämlichen Tasel auftragen lassen, an welcher er sonst ein willsommer Sast war.

"Rabut, sigt die Zendavessa, wurde an den gradreichen Usern des Flusses Mawra geboren; seiner Bestsungen waren viel, und seine Verschwendung hielt mit seinem Neichesthum gleichen Schrift: er haßte die unschuldigen Braminen und verachtete ihre heilige Nesigion; jeden Tag war seine Tafel mit dem Fleisch von hundert verschiedenen Thieren bestelt, und seine Köche wusten hundert verschiedenen Mittel, es wohlschmeesend zu machen

,, So viel er auch as, so gelangte er boch zu keinem boben Alter; er ffarb an einer le-

berladung, worauf feine Geele vor die verfattmelten Geelen aller Thiere geführt wurde, die seine Gefräßigkeit umgebracht hatte, und die iso seine Richter senn follten.

"Er zitterte vor einem Gericht, dessen Mitglieder er vormals, wie ein undarmherzisger Tirann, behandelt hatte: er bat um Mitglied, aber man versagte es ihm allgemein. "Erinnert er sich nicht," sprach der zornige Bår, "in was für Angst ich versezt wurde, nicht um seinen Hunger, sondern um seine Eitelseit zu befriedrigen? Ich wurde zu Tode gejagt, und mein Fleisch nicht einmal würdig geachtet, auf seine Tafel zu fommen. Wenn man meinem Rathe folgte, so müste er in der Gestalt eines Schweins Buse thun, dem er im Leben so sehr glich.

"Rem," unterbrach ihn das Schaf, "ich bin dafür, daß er in der Gestalt eines kamms leiden soll: so können wir ihn innerhald eines Monats vier oder fünf Wanderungen thun lassen." — "Wäre meine Meinung von einigem Gewieht," rief ein Kalb, "so müßte er meine Gestalt annehmen: um seinetwillen wurde mir jeden Tag zur Aber gelassen, um mem Fleisch weiß zu machen, und endlich tods

tete man mich ohne Barmbergigfeit. - "DBar es nicht beffer," fiel eine henne ein, , wenn man ibn in ber Geftalt eines Bogels maffete und alebann in feinem eignen Blute erfticfte. wie mirs gefebeben ift?" - Der groffte Theil ber Berfammlung war fur diefen legten Rath, und man wollte schon bas Urtheil sprechen, als der Ochse aufftund. "Ich habe gehort," fprach er, "baf ber Delinquent feine Frau schwanger hinterlaffen hat. Dit meiner Bahrfagerfunft febe ich voraus, baf fie mit einem Gobne nieberfommt, mit einem fchwachen, fiechen, verbruflichen Geschopfe, bas fich und Allen um fich ber gur Laft fenn wird. Bie? wenn wir den Bater verdammten, ben Rorver feines Cohns ju befeelen, und ihn felbft auf biefe Beife das Elend fuhlen ließen, bas fonft feine Machkommenschaft betroffen hatte?" - Das gange Gericht billigte ben Rath, und Rabuls Geele mußte in bem Rorper scines Sohns dreifig Jahre lang ein Les ben voll Glend, Rummer und Unruhe führen. Consider, ein ein molde, in mufte er

meine Gestäut annehmen: um seinermillen wurde nie jeden Tag zur Moer gelassen, um reit Siells weiß machen, wir eineich ich